



Téhilim (Psaumes)

Chapitre 38

35,1

לְדוֹד: רִיבָה יְהוָה אֶת יְרִיבֵי לֶחֶם אֶת לִחְמִי.

35,2

הַחֲזֵק מִגֵּן וְצִנָּה וְקוֹמָה בְּעֶזְרָתִי.

35,3

וְהִרְקֵנִי וְסָגֵר לְקִרְאֵת רִדְפִי אֶמַר לִנְפְשִׁי יִשְׁעֲתֶךָ אֲנִי.

35,4

יִבְשׁוּ וַיִּכְלְמוּ מִבִּקְשֵׁי נַפְשִׁי: יִסְגּוּ אַחֲרֵי וַיִּחְפְּרוּ חֲשָׁבֵי רָעָתִי.

35,5

יִהְיוּ כְּמֶזֶץ לִפְנֵי רוּחַ וּמִלֶּאךְ יְהוָה דוֹחָה.

35,6

יְהִי דֶרֶכְךָ חֲשֵׁן וְחִלְקֵי לֵקֶת וּמִלֶּאךְ יְהוָה רִדְפֶם.

35,7

כִּי חָנַם טָמְנוּ לִי שַׁחַת רְשָׁתָם חָנַם חֲפָרוּ לִנְפְשִׁי.

35,8

תְּבוֹאָהּ שׁוֹאָה לֹא יָדַע וְרָשָׁתוֹ אֲשֶׁר טָמַן תִּלְכְּדוּ בְּשׁוֹאָה יִפֹּל בָּהּ.

35,9

וּנְפְשִׁי תִּגִּיל בַּיהוָה תִּשְׁשֵׁשׁ בִּישׁוּעָתוֹ.

35,10

כָּל עֲצָמוֹתַי תִּאֲמַרְנָה יְהוָה מִי כִּמוֹךָ: מִצִּיל עָבִי מִחֲזֵק מִמֶּנּוּ וְעָנִי

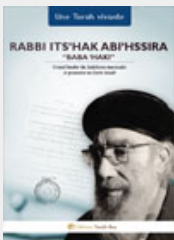
וְאֲבִיּוֹן מִגְּזִלוֹ.

35,11

יִקְוֹמוּן עַדִּי חֲמָס: אֲשֶׁר לֹא יָדַעְתִּי יִשְׁאַלּוּנִי.

35,12

יִשְׁלַמּוּנִי רָעָה תַּחַת טוֹבָה: שָׂכוּל לִנְפְשִׁי.



Rabbi Its'hak Abi'hssira, "Baba 'Haki"

Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions



35,13

וְאֲנִי בַחֲלוֹתָם לְבוּשִׁי שֶׁקַּע עָנִיתִי בַצּוּם נִפְשִׁי וַתִּפְּלֵתִי עַל חִיקִי
תָּשׁוּב.

35,14

כִּרְעַ כְּאֶחָ לִי הִתְהַלַּכְתִּי כְּאֶבֶל אִם קִדֹּר שְׁחוֹתִי.

35,15

וּבְצִלְעֵי שְׁמִחוּ וְנֶאֱסָפוּ וְנֶאֱסָפוּ עָלַי נָכִים וְלֹא יִדְעָתִי קָרְעוּ וְלֹא
דָּמּוּ.

35,16

בְּחִנְפִי לַעֲגִי מֵעוֹג חֶרֶק עָלַי שְׁנִימוּ.

35,17

אֲדֹנִי כַמָּה תִרְאָה: הַשִּׁיבָה נִפְשִׁי מִשְׁאִיָּהֶם מִכַּפִּירִים יַחֲידָתִי.

35,18

אוֹדֶךָ בְּקֶהֱל כָּבֵד בָּעַם עָצוּם אֶהְלֶלְךָ.

35,19

אֲלֵ יִשְׁמְחוּ לִי אֲבִי שֶׁקַּר שִׁנְאֵי חֲנָם יִקְרְצוּ עֵין.

35,20

כִּי לֹא שְׁלוֹם יִדְבְּרוּ: וְעַל רָגְעִי אֶרְץ דְּבָרִי מִרְמוֹת יִסְשׁוּבּוּ.

35,21

וַיִּרְחִיבוּ עָלַי פִּיָּהֶם: אָמְרוּ הָאֵחַ הָאֵחַ רְאֵתָה עֵינֵינוּ.

35,22

רְאִיתָה יְהוָה אֵל תַּחֲרַשׁ אֲדֹנִי אֵל תִּרְחַק מִמֶּנִּי.

35,23

הָעִירָה וְהִקִּיצָה לְמִשְׁפָּטִי אֱלֹהֵי־אֲדֹנִי לְרִיבִי.

35,24

שִׁפְטֵנִי כְּצִדְקָה יְהוָה אֱלֹהֵי וְאֵל יִשְׁמְחוּ לִי.

35,25

אֲלֵ יֹאמְרוּ בְּלִבָּם הָאֵחַ נִפְשֵׁנוּ אֵל יֹאמְרוּ בְּלַעֲנוּהוּ.

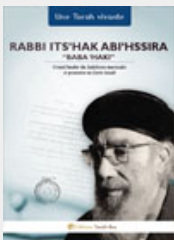
35,26

יִבְשׁוּ וַיִּחַפְּרוּ־יַחֲדוּ שְׁמֵחִי רַעֲתִי: יִלְבָּשׁוּ בִשֵּׁת וְכָל־מַגְדִּילִים עָלַי.

35,27

Rabbi Its'hak Abi'hssira, "Baba 'Haki"

Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.



Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions



יִרְנֹוּ וַיִּשְׁמְחוּ חֲפִצֵי צִדְקִי: וַיֹּאמְרוּ תָמִיד יִגְדַּל יְהוָה הַחֲפִץ שְׁלוֹם
עַבְדּוֹ.
35,28
וּלְשׁוֹנִי תִהְיֶה צִדְקָךְ כָּל הַיּוֹם תִּהְלָתֶךָ.

35,1

De David. Eternel, entre en lutte avec mes adversaires, combats ceux qui me font la guerre.

35,2

Arme-toi du bouclier et de l'écu, lève-toi pour me secourir.

35,3

Brandis ta lance et ferme [tout accès] à mes persécuteurs, dis à mon âme: "Je suis ton sauveur."

35,4

Qu'ils soient confus et honteux, ceux qui en veulent à ma vie! Qu'ils lâchent pied et reculent, en rougissant, ceux qui méditent mon malheur!

35,5

Qu'ils soient comme le chaume emporté par le vent, et que l'ange du Seigneur les pourchasse!

35,6

Que leur chemin soit sombre et glissant, et que l'ange du Seigneur soit à leurs trousses!

35,7

Car gratuitement ils m'ont dressé leur filet meurtrier, gratuitement ils m'ont creusé [une fosse].

35,8

Qu'une catastrophe fonde sur eux à l'improviste; qu'ils soient pris dans le filet qu'ils ont dressé et précipités dans la ruine!

35,9

Alors mon âme se réjouira en l'Eternel, elle sera pleine d'allégresse à cause de son secours.

35,10

Tous mes membres diront: "Seigneur, qui est comme toi?" Tu défends le pauvre contre un plus fort que lui, le malheureux et l'indigent contre leur spoliateur.

35,11

Des témoins pervers se lèvent: ils m'interrogent sur ce que j'ignore.

35,12

Ils me récompensent en rendant le mal pour le bien: on veut me réduire à l'isolement.

35,13

Tandis que moi, quand ils étaient malades, je portais un cilice comme vêtement, je mortifiais mon âme par le jeûne, et ma prière se renouvelait dans mon cœur;

35,14

comme s'il se fût agi d'un ami, d'un frère à moi, je vaguais çà et là; comme si je fusse en deuil d'une mère, j'étais tristement courbé [vers le sol].

35,15

Et eux, ils se réjouissent en bande de ma chute; des misérables s'attroupent contre moi à l'improviste, ils me déchirent sans relâche.

35,16

En vrais hypocrites, en railleurs gloutons, ils grincent des dents contre moi.

35,17

Seigneur, combien de temps le verras-tu? Protège mon âme contre leurs violences, mon bien le plus précieux contre les lionceaux.

35,18

Je t'en rendrai grâce dans une grande assemblée, je t'en louerai au milieu d'un peuple nombreux.

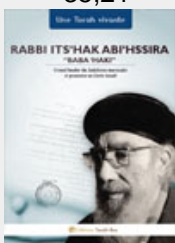
35,19

Qu'ils ne triomphent pas à mon sujet, ceux qui me haïssent sans motif! Qu'ils ne puissent me lancer de mauvais regards, ceux qui me détestent pour rien!

35,20

Car leurs paroles ne sont pas des paroles de paix; contre les gens paisibles du pays ils trament des perfidies;

35,21



Rabbi Its'hak Abihssira, "Baba 'Haki"

Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions



et contre moi ils ouvrent une large bouche, disant: "Ha! Ha! nous l'avons vu de nos yeux!"

35,22

Toi aussi, tu l'as vu, ô Eternel! Ne garde pas le silence; Seigneur, ne te tiens pas éloigné de moi.

35,23

Mets-toi en mouvement, réveille-toi, pour me rendre justice; mon Dieu et mon maître, défends ma cause.

35,24

Juge-moi selon ton équité, Eternel, mon Dieu; qu'ils ne puissent se gausser de moi!

35,25

Qu'ils ne disent point en leur cœur: "Ha! Tel était notre souhait!" Qu'ils ne disent pas: "Nous l'avons ruiné!"

35,26

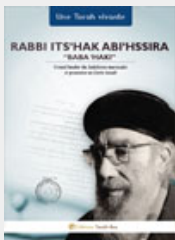
Qu'ils soient confus et couverts de honte, tous ensemble, ceux qui se réjouissent de mon malheur; qu'ils soient vêtus d'opprobre et d'infamie, ceux qui font les fiers contre moi!

35,27

Mais puissent-ils jubiler et se réjouir, ceux qui souhaitent mon salut! Qu'ils redisent sans cesse: "Grand est l'Eternel, qui veut la paix de son serviteur!"

35,28

Quant à moi, ma langue proclamera ta justice; tout le long du jour, tes louanges.



Rabbi Its'hak Abi'hssira, "Baba 'Haki"

Biographie incontournable de l'un des leaders du Judaïsme marocain et pionnier-fondateur en Erets Israël.

Commandez : Tel. (Fr) : +33.1.80.91.62.91 - (Isr) : +972.77.466.03.32 - www.torah-box.com/editions